



Grill Elektryczny
Opiekacz XXL SM2500W
Instrukcja Obsługi

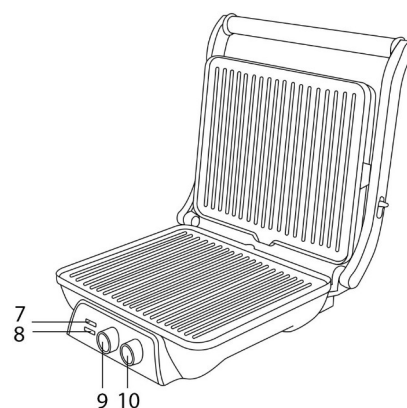
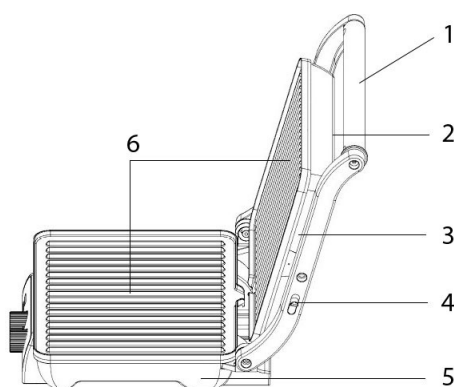
Środki Bezpieczeństwa

- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego. Używaj zgodnie z opisem w tej instrukcji obsługi. Niewłaściwe użycie lub niewłaściwa obsługa może spowodować problemy z urządzeniem i spowodować obrażenia ciała użytkownika.
- Upewnij się, że napięcie wskazane na tabliczce znamionowej jest zgodne z napięciem sieciowym przed podłączeniem urządzenia do sieci.
- Nie używaj ani nie przechowuj urządzenia na zewnątrz.
- Zawsze wyjmuj wtyczkę z gniazdka, gdy urządzenie nie jest używane. Nie pozostawiaj włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Przed czyszczeniem lub przechowywaniem urządzenia należy zawsze odłączyć urządzenie od zasilania i pozostawić do ostygnięcia.
- Nie używaj tego urządzenia w łazience lub w pobliżu źródeł wody.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia ani wtyczki w wodzie ani innym płynie. W przypadku wypadnięcia urządzenia do wody, należy odłączyć natychmiast od źródła zasilania i zanieść do autoryzowanego serwisu w celu naprawy przed ponownym użyciem.
- Nie umieszczać ani nie uruchamiać urządzenia i jego przewodu zasilającego na lub w pobliżu gorących powierzchni (np. Płyt kuchennych) lub otwartego ognia.
- Nie pozostawiaj przewodu zasilającego zwisającego z ostrych krawędzi i trzymaj go z dala od gorących przedmiotów i płomieni. Nie owijaj przewodu wokół urządzenia i nie zginaj go.
- Nie używaj urządzenia, jeśli kabel lub wtyczka są uszkodzone. W przypadku uszkodzenia przewodu, w celu uniknięcia zagrożenia może go wymienić tylko producent, jego agent serwisowy lub podobnie wykwalifikowana osoba.
- Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo lub zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone, należy je zwrócić do najbliższego autoryzowanego serwisu w celu sprawdzenia, naprawy lub regulacji.
- W przypadku problemów ze sprzętem nie próbuj samodzielnie naprawiać produktu. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych techników.
- Upewnij się, że napięcie wskazane na tabliczce znamionowej jest zgodne z napięciem sieciowym przed podłączeniem urządzenia do sieci.
- Jeśli chcesz wyjąć wtyczkę z kontaktu, zrób to trzymając za wtyczkę, a nie ciągnąc za kabel lub samo urządzenie.
- Upewnij się, że masz suche ręce przed podłączeniem lub odłączeniem.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych, umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, wyłącznie gdy są nadzorowani i zostali poinstruowani w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- Należy pilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.
- Nigdy nie używaj akcesoriów, które nie są zalecane przez producenta.
- Nie dotykaj górnej i dolnej obudowy urządzenia. Podczas pracy mogą być bardzo gorące. Zamiast tego użyj uchwytu.
- Nie przykrywaj niczym urządzenia.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do pracy z zewnętrznym zegarem ani oddzielnym systemem zdalnego sterowania.
- Nie opiekać chleba zbyt długo, ponieważ może się przypalić i wywołać pożar. Nie umieszczaj urządzenia pod zasłoną, szafkami ściennymi lub materiałami łatwopalnymi.
- Podczas obsługi urządzenia powierzchnia kuchenna może się nagrzewać.

- Ustaw urządzenie na stabilnej i równej powierzchni.
- To urządzenie nie ma wyłącznika zasilania. Urządzenie zaczyna działać natychmiast po podłączeniu do zasilania. Odłącz urządzenie, aby je wyłączyć.
- Obsługuj urządzenie tylko w pozycji zamkniętej.
- Przed przystąpieniem do gotowania zawsze należy wstępnie podgrzać płytę grzewczą. Wystarczy 2 minuty.
- Nie używaj tego urządzenia z programatorem, licznikiem lub innym urządzeniem, które może je automatycznie włączyć, ponieważ jeśli urządzenie jest przykryte lub nieprawidłowo ustawione, istnieje niebezpieczeństwo pożaru.
- Aby zapobiec uszkodzeniu nieprzywierających płyt kuchennych, podczas wyjmowania produktów spożywczych nie należy używać ostrych ani spiczastych przedmiotów.

Spis części

1. Uchwyt
2. Talerze ozdobne
3. Obudowa górna
4. Przycisk kąta 180 °
5. Dolna obudowa
6. Płyta zapobiegająca przywieraniu
7. Dioda zasilania
8. Dioda gotowości
9. Pokrętko termostatu
10. Pokrętko timera



Instrukcja obsługi

Przed pierwszym użyciem

- Przed pierwszym użyciem urządzenia dokładnie wyczyść części (patrz rozdział Konserwacja).
- Usuń całe opakowanie.
- Uruchom urządzenie przez 5 minut bez niczego w środku. W tym czasie przewietrz pomieszczenie.
- Jest to normalne, jeśli podczas pierwszego użycia z urządzenia wydobywa się dym lub zapach.

Jak używać

1. Włącz
 - a) Upewnij się, że urządzenie jest zamknięte.
 - b) Podłącz urządzenie do gniazdka elektrycznego.
 - c) Kontrolka zasilania (czerwona) zaświeci się.
 - d) Ustaw Kontrolę temperatury tostera grilla na żądane ustawienie.
2. Podgrzewanie

Gdy kontrolka grzania (zielona) zaświeci się, urządzenie jest gotowe do gotowania.
3. Włóż kanapkę / mięso

- a) Przygotuj kanapkę / mięso jak zwykle.
 - b) Otwórz urządzenie za pomocą rączki.
 - c) Ostrożnie włożyć kanapkę / mięso na płytę do gotowania.
 - d) Zamknij urządzenie za pomocą uchwytu.
4. Wyjąć kanapkę / mięso
- a) Dostosuj czas i temperaturę gotowania do własnego gustu.
Timer można ustawić w zakresie od 10 do 30 minut.
 - b) Włączanie i wyłączanie się lampki kontrolnej (zielonej) jest normalnym zjawiskiem.
Termostat automatycznie reguluje temperaturę pieczenia.
 - c) Od czasu do czasu otwieraj urządzenie, aby sprawdzić zarumienienie.
 - d) Po upieczeniu kanapki wyjmij ją plastikową lub drewnianą szpatułką.
 - e) Uwaga: środek będzie gorący. Przed jedzeniem pozwól kanapce ostygnąć.
5. Wyłącz

Po zakończeniu gotowania odłącz urządzenie.

Pozostaw urządzenie otwarte i pozwól mu ostygnąć przed czyszczeniem.

KORZYSTANIE Z WYSUWANYCH NÓŻEK

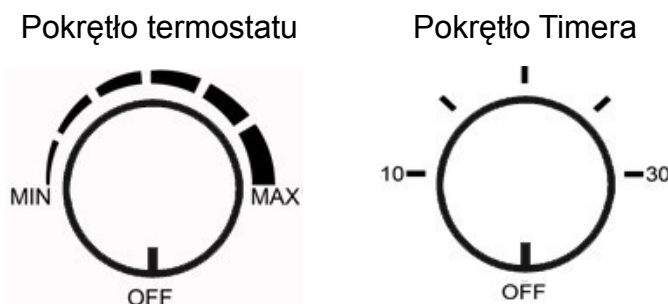
Jeśli podczas gotowania chcesz, aby dodatkowy tłuszcz został lepiej wydobyty, możesz otworzyć wysuwane nóżki u dołu.

UŻYWAĆ JAKO OTWARTEGO GRILLA

Naciśnij przycisk i za pomocą rączki otwórz górną część do 180°. Użyj tostera z grillem jako otwartego grilla do pieczenia burgerów, steków, drobiu (nie zalecamy gotowania kurczaka z kością, ponieważ nie piecze się równomiernie na otwartym grillu), ryb i warzyw. Gotowanie na otwartym grillu to najbardziej wszechstronna metoda korzystania z tostera grillowego. W pozycji otwartej masz podwójną powierzchnię do grillowania.

Sugestie dotyczące najlepszych wyników

- Przed podgrzaniem lekko posmarować płyty grzewcze niewielką ilością oleju do gotowania.
- Przed przystąpieniem do gotowania należy zawsze rozgrzać płytę grzejną.
- Upewnij się, że wszystkie składniki są suche i mają temperaturę pokojową (szczególnie mięso, drób lub ryby). W razie potrzeby odsącz ręcznikiem papierowym.
- Przed włożeniem kanapki rozprowadź trochę masła lub margaryny na zewnątrz kanapki, aby zwiększyć jej brązowienie.



Konserwacja

- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy upewnić się, że urządzenie jest odłączone i zdążyło ostygnąć.
- Nigdy nie używaj ściernych środków czyszczących, rozpuszczalników organicznych ani agresywnych chemikaliów.
- Demontaż nie jest wymagany do wyczyszczenia urządzenia.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia ani wtyczki w wodzie ani innym płynie.
- Nie używać ostrych przyborów ani myjek do szorowania na płycie grzejnej, ponieważ może to uszkodzić nieprzywierającą powierzchnię.
- Otwórz pokrywę. Zetrzyj okruchy z rowków. Wyczyść płyty grzejne wilgotną szmatką za pomocą delikatnego mydła. Osuszyć ręcznikiem papierowym.
- Aby uzyskać najlepsze rezultaty czyszczenia, najpierw wlej trochę oleju na płytę grzejną, aby usunąć zabrudzenia. Następnie wytrzyj używając ręcznika papierowego.
- Wyczyść uchwyt i obudowę wilgotną szmatką z łagodnym mydłem.
- Po każdym użyciu wyjąć i opróżnić tackę ociekową i umyć ją w ciepłej wodzie z mydłem. Unikaj stosowania szorstkich ściereczek lub żrących detergentów, ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnię. Dokładnie wypłucz i wysusz czystą, miękką szmatką i wymień.

Przechowywanie

- Upewnij się, że urządzenie jest odłączone od sieci i przed schowaniem pozwól mu ostygnąć.
- Wyczyść urządzenie przed przechowywaniem (patrz rozdział Konserwacja).
- W celu przechowywania przewód zasilający należy owinać wokół spodu podstawy.
- Przechowuj urządzenie w chłodnym i suchym miejscu.
- Urządzenie można przechowywać w pozycji pionowej.

Deklaracja CE

Malis B. Machoński sp. k. Deklaruje że urządzenie Maltec Grill Elektryczny Opiekacz XXL SM2500W spełnia wszelkie wymogi dotyczące dyrektywy LVD 2014/35/EU, EC 2014/30/EU oraz spełnia następujące standardy:

EN 60335-2-9:2003+A1:2004+A2:2006+A12:2007+A13:2010	EN 55014-1:2017
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019	EN 55014-2:2015
EN 62233:2008	EN 61000-3-2:2014
EK1AG2 Rev.10.2018	EN 61000-3-3:2013

Importer:

Malis B. Machoński sp. k.
ul. Zbożowa 2E, Wysogotowo
62-081 Przeźmierowo
www.maltec.pl

Bartosz Machoński



**Electric Press Grill
XXL SM2500W**

Instruction Manual

IMPORTANT SAFEGUARDS

• This appliance is for domestic use only. Use as described in this instruction booklet. Misuse or improper handling may cause problems in the appliance and cause injury to the user.

• Ensure that the voltage indicated on the nameplate matches the mains voltage before plugging in the appliance.

• Do not use or store the appliance outdoors.

• Always remove the plug from the power socket when the appliance is not in use. Do not leave the appliance unattended when switched on.

• Before cleaning or storing your appliance, always unplug the appliance from the power supply and let it cool down.

• Do not use this device in the bathroom or near water sources.

• Never immerse the appliance or the plug in water or any other liquid. In the event of the appliance falling in water, disconnect immediately from the mains supply and take it to an authorised service agent for repair before reusing.

• Do not place or operate the appliance and its power cord on or near hot surfaces (e.g. stove plates) or open flames.

• Do not leave the power cord hanging from sharp edges and keep away from hot objects and flames. Do not wind the cord around the appliance and do not bend it.

• Do not use the appliance if the cable or plug is damaged. Should the cord be damaged, it must be replaced only by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

• Should the appliance malfunction, or if it has been damaged in any manner, return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.

• In case of hardware problems, do not attempt to repair the product yourself. Repairs should only be carried out by qualified technicians.

• Ensure that the voltage indicated on the nameplate matches the mains voltage before plugging in the appliance.

• When you want to remove the plug from the wall contact, please do this at the plug itself and not by pulling on the cable or the appliance itself.

• Make sure your hands are dry before plug or unplugging.

• This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

• Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

• Never use accessories that are not recommended by the manufacturer.

• Do not touch the top and bottom housing of the device. These can become very hot during operation. Use the handle instead.

• Do not cover the appliance with anything.

• The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote-control system.

• Do not toast bread for too long as it may burn and cause a fire. Do not position the device beneath a curtain, wall cabinets or combustible materials.

• The kitchen surface can get hot while operating the device.

• Place the device on a stable and level surface.

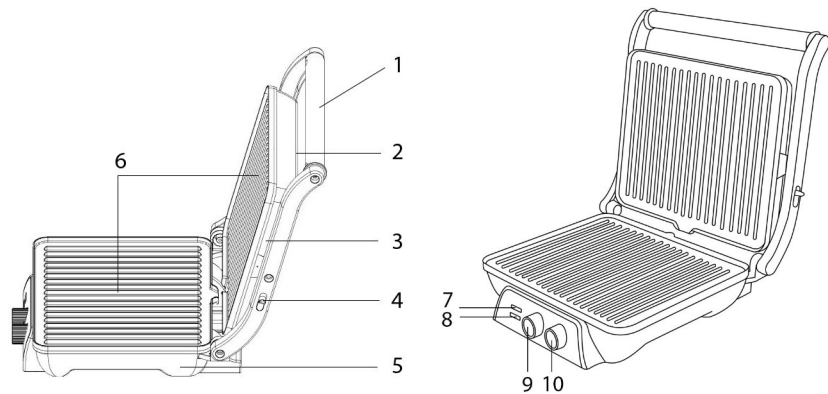
• This device does not have a power switch. The device starts operating as soon as it is plugged in. Unplug the device to turn it off.

• Only operate the device in the closed position.

- Always preheat the cooking plate before starting to cook. 2 minutes is sufficient.
- Do not use this appliance with a programmer, counter or another device which can automatically turn it on because if the appliance is covered or incorrectly positioned there is a danger of fire.
- In order to prevent the non-stick cooking plates from being damaged, do not use sharp or pointed objects while removing the sandwiches.

PARTS IDENTIFICATION

1. Handle
2. Decorative plates
3. Upper Housing
4. 180°Angle button
5. Bottom Housing
6. Grill Non-stick Plate
7. Power Light
8. Ready Light
9. Thermostat Knob
10. Timer Knob



INSTRUCTIONS FOR USE

Before the first use

- Before using the appliance for the first time, clean the parts thoroughly (see Maintenance section).
Remove all packaging.
- Operate the device for 5 minutes without anything inside. Ventilate the room during this period.
- It is normal if some smoke or smell emanates from the appliance when using it for the first time.

How to use

1. Turn on
 - a. Make sure the device is closed.
 - b. Plug the device into the power outlet.
 - c. The Power Indicator Light (Red) will turn on.
 - d. Set the Grill Toaster Temperature Control to your desired setting.

2. Preheating

When the Heating Indicator Light (Green) turns on, the device is ready for cooking.

3. Insert sandwich / meat

- a. Prepare a sandwich/meat as per usual.
- b. Open the device using the handle.
- c. Insert sandwich/meat carefully onto the cooking plate.
- d. Close the device using the handle.

4. Remove sandwich / meat

- a. Adjust the cooking time and temperature to your own taste.

The timer can be adjusted from 10 to 30 minutes.

- b. It is normal for the Indicator Light (Green) to turn on and off.

The thermostat automatically regulates the baking temperature.

- c. Open the device occasionally to check browning.

- d. Once the sandwich is cooked, remove it using a plastic or wooden spatula.
- e. Caution: the filling will be hot. Allow the sandwich to cool first before eating.

5. Turn off

Once you are finished cooking, unplug the device.

Leave the device open and allow it to cool before cleaning.

USING THE EXTENDABLE FEET

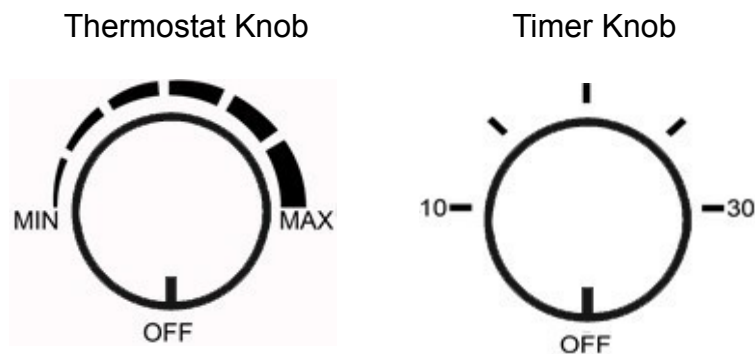
In cooking, if you want the extra fat out better, you can open the extendable feet at the bottom.

TO USE AS OPEN GRILL

Press the push button and use the handle to open the top part to 180°. Use the Grill Toaster as an open grill to cook burgers, steak, poultry (we do not recommend cooking bone-in chicken, since it does not cook evenly on an open grill), fish and vegetables. Cooking on the open grill is the most versatile method of using the Grill Toaster. In the open position, you have double the surface area for grill.

Suggestions for best results

- Lightly brush the cooking plates with a little cooking oil before preheating.
- Always preheat the cooking plate before starting to cook.
- Make sure all ingredients are dry and at room temperature (especially meat, poultry or fish). Blot with a paper towel if necessary.
- Before inserting the sandwich, spread some butter or margarine to the exterior of the sandwich to enhance browning.



MAINTENANCE

- Make sure the appliance is unplugged and allow it to cool down before starting to clean it.
- Never use abrasive detergents, organic solvents or aggressive chemicals.
- Disassembling is not required to clean the device.
- Never immerse the appliance or the plug in water or any other liquid.
- Do not use sharp utensils or scouring pads on the cooking plate as this might damage the non-stick surface.
- Open the lid. Brush off crumbs from the grooves. Clean the cooking plates with a damp cloth with mild soap. Dry with a paper towel.
- For best cleaning results, first pour a little oil onto the cooking plate to loosen the dirt. Then wipe off using a paper towel.
- Clean the handle and housing using a damp cloth with mild soap.

- Remove and empty the drip tray after each use and wash the tray in warm, soapy water. Avoid the use of scouring pads or harsh detergents as they may damage the surface. Rinse and dry thoroughly with a clean, soft cloth and replace.

STORAGE

- Make sure the appliance is unplugged and allow it to cool down before storing it.
- Clean the device before storing it (see Maintenance section).
- The power cord should be wrapped around the bottom of the base for storing.
- Store the appliance in a cool and dry place.
- The device can be stored in a vertical position.

CE Declaration

Malis B. Machoński sp. K. Declares that the Maltec Electric Grill Toaster XXL SM2500W meets all the requirements of the LVD 2014/35 / EU, EC 2014/30 / EU directive and meets the following standards:

EN 60335-2-9:2003+A1:2004+A2:2006+A12:2007+A13:2010
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019
EN 62233:2008
EK1AG2 Rev.10.2018

EN 55014-1:2017
EN 55014-2:2015
EN 61000-3-2:2014
EN 61000-3-3:2013

Importer:

Malis B. Machoński sp. k.
ul. Zbożowa 2E, Wysogotowo
62-081 Przeźmierowo
www.maltec.pl



Bartosz Machoński



Elektrischer Grill
Kontaktgrill XXL SM2500W
Bedienungsanleitung

WICHTIGE SICHERHEITSMASSNAHMEN

- Dieses Gerät ist nur für den häuslichen Gebrauch bestimmt. Verwenden Sie wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Missbrauch oder unsachgemäße Handhabung können zu Problemen im Gerät führen und den Benutzer verletzen.

- Stellen Sie sicher, dass die auf dem Typenschild angegebene Spannung mit der Netzspannung übereinstimmt, bevor Sie das Gerät anschließen.

- Verwenden oder lagern Sie das Gerät nicht im Freien.

- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht benutzt wird. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es eingeschaltet ist.

- Bevor Sie das Gerät reinigen oder aufbewahren, ziehen Sie das Gerät immer aus der Steckdose und lassen Sie es abkühlen.

- Verwenden Sie dieses Gerät nicht im Badezimmer oder in der Nähe von Wasserquellen.

- Tauchen Sie das Gerät oder den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Sollte das Gerät ins Wasser fallen, trennen Sie es sofort vom Stromnetz und bringen Sie es vor der Wiederverwendung zur Reparatur zu einem autorisierten Kundendienst.

- Stellen oder betreiben Sie das Gerät und das Netzkabel nicht in der Nähe von heißen Oberflächen (z. B. Herdplatten) oder offenen Flammen.

- Lassen Sie das Netzkabel nicht an scharfen Kanten hängen und halten Sie es von heißen Gegenständen und Flammen fern. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät herum und biegen Sie es nicht.

- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist. Sollte das Kabel beschädigt sein, darf es nur vom Hersteller, seinem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.

- Sollte das Gerät eine Fehlfunktion aufweisen oder in irgendeiner Weise beschädigt sein, bringen Sie das Gerät zur Überprüfung, Reparatur oder Einstellung zur nächstgelegenen autorisierten Kundendienststelle.

- Versuchen Sie im Fall von Hardwareproblemen das Produkt nicht selbst zu reparieren. Reparaturen sollten nur von qualifizierten Technikern durchgeführt werden.

- Stellen Sie sicher, dass die auf dem Typenschild angegebene Spannung mit der Netzspannung übereinstimmt, bevor Sie das Gerät anschließen.

- Wenn Sie den Stecker vom Wandkontakt entfernen möchten, tun Sie dies bitte am Stecker selbst und nicht am Kabel oder am Gerät selbst.

- Stellen Sie sicher, dass Ihre Hände trocken sind, bevor Sie einstecken oder herausziehen.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab dem Alter von 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie die Aufsicht über den sicheren Umgang mit dem Gerät erhalten und die beteiligte Gefahren verstanden haben.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

- Verwenden Sie niemals Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wird.

- Berühren Sie nicht das obere und untere Gehäuse des Geräts. Diese können während des Betriebs sehr heiß werden. Verwenden Sie den Griff statt.

- Decken Sie das Gerät nicht mit etwas ab.

- Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, mit einem externen Timer oder einem separaten Fernbedienungssystem betrieben zu werden.

- Rösten Sie das Brot nicht zu lange, da es sonst verbrennen und ein Feuer verursachen kann. Stellen Sie das Gerät nicht unter einem Vorhang, Wandschränken oder brennbaren Materialien auf.

- Die Küchenoberfläche kann während der Bedienung heiß werden.

- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile und ebene Oberfläche.

- Dieses Gerät hat keinen Netzschalter.

Das Gerät beginnt zu arbeiten, sobald es eingesteckt ist. Ziehen Sie das Gerät ab, um es auszuschalten.

- Betreiben Sie das Gerät nur in der geschlossenen Position.

- Vor dem Garen die Kochplatte immer vorheizen. 2 Minuten sind ausreichend.

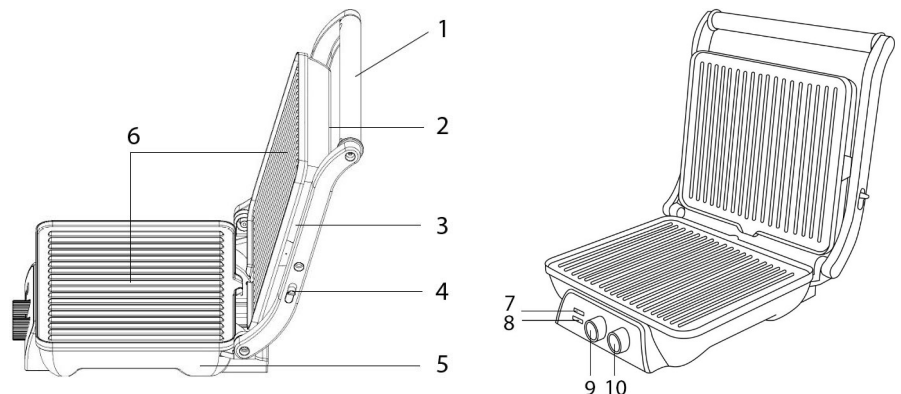
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht mit einem Programmiergerät, einem Zähler oder einem

anderen Gerät, das sich automatisch einschalten lässt. Wenn das Gerät abgedeckt oder falsch positioniert ist, besteht Brandgefahr.

- Um zu verhindern, dass die Antihaft- Kochplatten beschädigt werden, verwenden Sie keine scharfen oder spitzen Gegenstände, während Sie die Sandwiches entfernen.

Beschreibung der Teile

1. Handgriff
2. Dekorative Platten
3. Oberes Gehäuse
4. 180°Winkeltaste
5. Unteres Gehäuse
6. Grill-Antihaftplatte
7. Betriebsleuchte
8. Bereitschaftsleuchte
9. Temperaturregler
10. Zeitschaltuhrregler



GEBRAUCHSANWEISUNG

Vor dem ersten Gebrauch

- Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen, reinigen Sie die Teile gründlich (siehe Abschnitt "Wartung"). Entfernen Sie alle Verpackungen.
- Bedienen Sie das Gerät für 5 Minuten ohne etwas darin. Lüften Sie den Raum während dieser Zeit.
- Es ist normal, dass beim ersten Gebrauch Rauch oder Gerüche aus dem Gerät austreten.

Anwendung

1. Einschalten
 - a. Stellen Sie sicher, dass das Gerät geschlossen ist.
 - b. Schließen Sie das Gerät an die Steckdose an.
 - c. Die Betriebsanzeige (rot) leuchtet auf.
 - d. Stellen Sie den Grill Toaster Temperaturregler auf die gewünschte Einstellung.
2. Vorwärmen

Wenn die Heizanzeige (grün) einschaltet, ist das Gerät zum Kochen bereit.

3. Legen Sie das Sandwich / Fleisch ein
 - a. Bereiten Sie wie üblich ein Sandwich / Fleisch zu.
 - b. Öffnen Sie das Gerät mit dem Griff.
 - c. Legen Sie das Sandwich / Fleisch vorsichtig auf die Kochplatte.
 - d. Schließen Sie das Gerät mit dem Griff.

4. Entfernen Sie das Sandwich / Fleisch
 - a. Stellen Sie Garzeit und Temperatur nach Ihrem Geschmack ein. Der Timer kann von 10 bis 30 Minuten eingestellt werden.
 - b. Es ist normal, dass die Anzeigeleuchte (grün) ein- und ausschaltet. Der Thermostat regelt automatisch die Backtemperatur.
 - c. Öffnen Sie das Gerät gelegentlich, um die Bräunung zu überprüfen.
 - d. Sobald das Sandwich gekocht ist, entfernen Sie es mit einem Kunststoff- oder Holzspatel.
 - e. Achtung: Die Füllung ist heiß. Lassen Sie das Sandwich zuerst abkühlen, bevor Sie es essen.

5. Ausschalten

Sobald Sie mit dem Kochen fertig sind, ziehen Sie das Gerät ab.
Lassen Sie das Gerät offen und lassen Sie es vor der Reinigung abkühlen.

Verwenden der ausziehbaren Füße

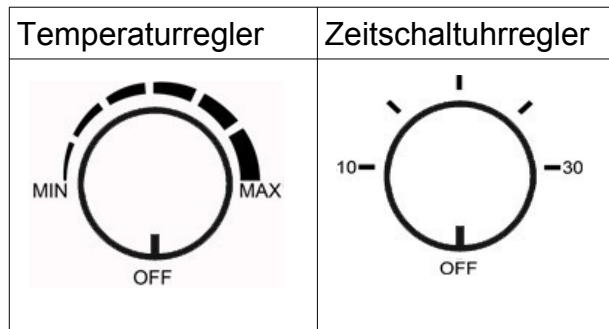
Beim Kochen, wenn Sie möchten, dass das zusätzliche Fett besser ausgeht, können Sie die ausziehbaren Füße an der Unterseite öffnen.

Als offenen Grill verwenden

Drücken Sie den Druckknopf und verwenden Sie den Griff, um den oberen Teil um 180° zu öffnen. Verwenden Sie den Grill Toaster als einen offenen Grill, um Burger, Steak, Geflügel (wir empfehlen nicht das Kochen von Knochen Huhn, da es nicht auf einem offenen Grill gleichmäßig kocht), Fisch und Gemüse zu kochen. Kochen auf dem offenen Grill ist die vielseitigste Methode, den Grill Toaster zu benutzen. In der offenen Position haben Sie die doppelte Fläche zum Grillen.

Vorschläge für beste Ergebnisse

- Bestreichen Sie die Kochplatten vor dem Vorwärmen leicht mit etwas Speiseöl.
- Vor dem Garen die Kochplatte immer vorheizen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Zutaten trocken und bei Raumtemperatur sind (insbesondere Fleisch, Geflügel oder Fisch). Bei Bedarf mit einem Papiertuch abtupfen.
- Vor dem Einlegen des Sandwiches etwas Butter oder Margarine auf die Außenseite des Sandwiches streichen, um die Bräunung zu verbessern.



WARTUNG

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgesteckt ist und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Verwenden Sie niemals Scheuermittel, organische Lösungsmittel oder aggressive Chemikalien.
- Zur Reinigung des Geräts ist keine Demontage erforderlich.
- Tauchen Sie das Gerät oder den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie keine scharfen Utensilien oder Scheuerschwämme auf der Kochplatte, da dies die Antihaft-Oberfläche beschädigen könnte.
- Öffnen Sie den Deckel. Bürsten Sie die Krümel von den Rillen ab. Reinigen Sie die Kochplatten mit einem feuchten Tuch mit milder Seife. Mit einem Papiertuch trocknen.
- Für beste Reinigungsergebnisse zuerst etwas Öl auf die Kochplatte gießen, um den Schmutz zu lösen. Dann mit einem Papiertuch abwischen.
- Reinigen Sie den Griff und das Gehäuse mit einem feuchten Tuch und milder Seife.
- Entfernen und leeren Sie die Tropfschale nach jedem Gebrauch und waschen Sie das Tablett in warmem Seifenwasser. Vermeiden Sie die Verwendung von Scheuerschwämmen oder scharfen Reinigungsmitteln, da diese die Oberfläche beschädigen können. Spülen und trocknen Sie gründlich mit einem sauberen, weichen Tuch und ersetzen Sie es

LAGERUNG

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt ist und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es aufbewahren.
- Reinigen Sie das Gerät vor der Lagerung (sehen Sie Abschnitt "Wartung").
- Das Netzkabel sollte zum Aufbewahren um den Boden der Basis gewickelt werden.
- Bewahren Sie das Gerät an einem kühlen und trockenen Ort auf.
- Das Gerät kann vertikal gelagert werden.

EU-Konformitätserklärung

Malis B. Machoński sp. k. erklärt, dass das Gerät MalTec Elektrischer Grill Kontaktgrill XXL SM2500W alle Anforderungen der Richtlinien LVD 2014/35/EU, EC 2014/30/EU und der folgenden Normen erfüllt:

EN 60335-2-9:2003+A1:2004+A2:2006+A12:2007+A13:2010	EN 55014-1:2017
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019	EN 55014-2:2015
EN 62233:2008	EN 61000-3-2:2014
EK1AG2 Rev.10.2018	EN 61000-3-3:2013

Importeur:

Malis B. Machoński sp. k.
ul. Zbożowa 2E, Wysogotowo
62-081 Przeźmierowo
www.maltec.pl



Bartosz Machoński